

CONTRACT DE PRESTĂRI SERVICII
Nr. J-AC 67 / 30.04.2024

1. PARTILE CONTRACTANTE

În conformitate cu prevederile art. 7, alin. (5) din Legea 98/2016 privind achizițiile publice, se încheie prezentul contract de achiziție publică:

Între

1.1. SECTORUL 1 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI

Sediul: Bulevardul Banu Manta nr. 9, Sector 1, București
Telefon: 021.319.10.13
Fax: 021.319.10.27
E-mail: registratura@primarias1.ro
C.I.F.: RO 4505359
Cont: RO34TREZ7015006XXX000216, deschis la Trezoreria Sectorului 1, reprezentată prin domnul Director Executiv în cadrul Direcției Management Economic și Primarul Sectorului 1 al Municipiului București, Ordonator de credite, doamna **Clotilde-Marie-Brigitte ARMAND**, în calitate de **ACHIZITOR**, pe de o parte,

și

1.2. S.C. FMV EINKAUF S.R.L.

Sediul:
Cod fiscal: RO 34927070
Nr. O.N.R.C.: J40/10447/2015
Telefon:
E-mail:
Cont: , deschis la Trezoreria Sector 1
Reprezentată de Stancu Venera cu funcția de Administrator în calitate de **PRESTATOR**, pe de altă parte, au convenit încheierea prezentului Contract, cu respectarea Condițiilor Contractuale.

2. DEFINIȚII

În prezentul contract următorii termeni vor fi interpretați astfel:

- a) Contract - prezentul contract și toate anexele sale;
- b) achizitor și prestator - partile contractante, așa cum sunt acestea numite în prezentul contract;
- c) pretul contractului - pretul platibil prestatorului de către achizitor, în baza contractului, pentru îndeplinirea integrală și corespunzătoare a tuturor obligațiilor asumate prin contract;
- d) servicii - activități a căror prestare face obiect al contractului;
- e) zi - zi calendaristică; an - 365 de zile
- f) Regulamentul General privind Protecția Datelor sau GDPR - Regulamentul (UE) 2016/679 al Parlamentului European și al Consiliului din 27 aprilie 2016 privind protecția persoanelor fizice în ceea ce privește prelucrarea datelor cu caracter personal și privind libera circulație a acestor date și de abrogare a Directivei 95/46/CE, publicat în Jurnalul Oficial al Uniunii Europene L 119 (4.5.2016) și aplicabil de la 25 mai 2018.
- g) date cu caracter personal - orice informații privind o persoană fizică identificată sau identificabilă („persoana vizată”); o persoană fizică identificabilă este o persoană care poate fi identificată, direct sau indirect, în special prin referire la un element de identificare, cum ar fi un nume, un număr de identificare, date de localizare, un identificator online, sau la unul sau mai multe elemente specifice, proprii identității sale fizice, fiziologice, genetice, psihice, economice, culturale sau sociale.

- h) prelucrare date cu caracter personal- orice operațiune sau set de operațiuni efectuate asupra datelor cu caracter personal sau asupra seturilor de date cu caracter personal, cu sau fără utilizarea de mijloace automatizate, cum ar fi colectarea, înregistrarea, organizarea, structurarea, stocarea, adaptarea sau modificarea, extragerea, consultarea, utilizarea, divulgarea prin transmitere, diseminarea sau punerea la dispoziție în orice alt mod, alinierea sau combinarea, restricționarea, stergerea sau distrugerea.
- i) operator - persoană fizică sau juridică, autoritatea publică, agenția sau alt organism care, singur sau împreună cu altele, stabilește scopurile și mijloacele de prelucrare a datelor cu caracter personal; atunci când scopurile și mijloacele prelucrării sunt stabilite prin dreptul Uniunii Europene sau dreptul intern, operatorul sau criteriile specifice pentru desemnarea acestuia pot fi prevăzute în dreptul Uniunii Europene sau în dreptul intern;
- j) încălcarea securității datelor cu caracter personal - o încălcare a securității care duce, în mod accidental sau ilegal, la distrugerea, pierderea, modificarea, sau divulgarea neautorizată a datelor cu caracter personal transmise, stocate sau prelucrate într-un alt mod, sau la accesul neautorizat la acestea.

3. INTERPRETARE

3.1. În prezentul contract, cu excepția unei prevederi contrare, cuvintele la forma singular vor include forma de plural și viceversa, acolo unde acest lucru este permis de context.

3.2. Termenul “zi” sau “zile” sau orice referire la zile reprezintă zile calendaristice dacă nu se specifică în mod diferit.

4. OBIECTUL PRINCIPAL AL CONTRACTULUI

4.1. Prestatorul va asigura menținerea în parametrii optimi de funcționare și siguranță, cu respectarea legii nr. 64/2008, a ordinului inspectorului șef de stat nr. 130/2011 pentru aprobarea metodologiei privind autorizarea operatorului responsabil cu supravegherea tehnică a instalațiilor și echipamentelor din domeniul ISCIR – operator RSVTI, conform cerințelor din caietul de sarcini anexat.

4.2. Achizitorul se obligă să plătească prestatorului pretul convenit pentru prestarea corespunzătoare a serviciilor prevăzute la art. 4.1, în conformitate cu prevederile contractului.

5. PRETUL CONTRACTULUI, MODALITATE DE PLATA

5.1. Valoarea contractului pentru prestarea corespunzătoare a serviciilor prevăzute la art. 4.1, platibil prestatorului de către achizitor este de **29.440,00 lei fără TVA**, respectiv 35.033,60 lei cu TVA, astfel:

DPEP 12 x 8 luni x 160 lei = 15.360 lei fără TVA, respectiv 18.278,40 lei cu TVA

CM: 2 x 8 luni x 160 lei = 2.560 lei fără TVA, respectiv 3.046,40 lei cu TVA

PIEȚE: 9 x 8 luni x 160 lei = 11.520 lei fără TVA, respectiv 13.708,80 lei cu TVA.

5.2. Pretul contractului prevăzut la art. 5.1 este fix – nu se indexează/ ajustează/ actualizează.

5.3. Plata serviciilor se va efectua după efectuarea recepției serviciilor și înregistrarea de către Achizitor a facturii emise de Prestator.

6. DURATA CONTRACTULUI

6.1. Prezentul contract intră în vigoare la data semnării lui până la data de 31.12.2024, cu posibilitatea de prelungire în condițiile legii.

7. OBLIGAȚIILE PRESTATORULUI

7.1. Prestatorul se obligă să presteze serviciile în concordanță cu regulile specifice și prevederile legale aplicabile în domeniu, să supravegheze prestarea serviciilor, să asigure resursele umane și materiale, pentru îndeplinirea contractului.

7.2. Prestatorul se obliga sa mențină în parametri optimi de funcționare și siguranță, cu respectarea Legii nr. 64/2008, a ordinului inspectorului șef de stat nr. 130/2011 pentru aprobarea metodologiei privind autorizarea operatorului responsabil cu supravegherea tehnică a instalațiilor și echipamentelor din domeniul ISCIR – operator RSVTI, conform cerințelor din caietul de sarcini anexat.

7.3. Prestatorul se obliga sa emita factura corespunzatoare serviciilor prestate si sa o inregistreze la sediul achizitorului numai dupa receptionarea serviciilor de catre achizitor potrivit clauzelor prezentului contract.

7.4. Prestatorul se obliga sa nu transfere total sau partial obligatiile asumate prin prezentul contract.

7.5. Prestatorul se obliga sa pastreze confidentialitatea tuturor informatiilor furnizate de catre achizitor, conform prevederilor prezentului contract.

7.6. Prestatorul se obliga sa despagubeasca achizitorul impotriva oricaror reclamatii si actiuni in justitie, care rezulta din incalcarea unor drepturi in legatura cu prestarea serviciilor specificate la art. 4.1, precum si pentru daune-interese, costuri, taxe si cheltuieli de orice natura, aferente acestora.

8. OBLIGATIILE ACHIZITORULUI

8.1. Achizitorul se obliga desemneze o persoana de contact care sa asigure comunicarea intre parti si sa urmareasca derularea contractului.

8.2. Achizitorul se obliga sa plateasca pretul convenit pentru indeplinirea corespunzatoare a contractului, in termen de cel mult 30 de zile de la înregistrarea facturii emise de catre Prestator.

8.3. Achizitorul se obliga sa puna la dispozitia Prestatorului orice facilitati si/sau informatii pe care acesta le-a solicitat si pe care le considera necesare indeplinirii contractului.

9. RECEPTIA SERVICIILOR PRESTATE

Receptia serviciilor se realizeaza pe baza urmatoarelor documente: Factura fiscala, Raport de revizie tehnica curenta.

10. CESIUNEA

10.1. Este interzisa cesiunea obligatiilor nascute din contract.

10.2. Prestatorul poate cesiona creantele nascute din contract numai cu acordul expres al achizitorului; in lipsa acordului, cesiunea nu ii este opozabila achizitorului, prin urmare nu produce efecte.

10.3. Cesiunea creantelor nascute din contract nu va exonera prestatorul de nicio responsabilitate privind oricare dintre obligatiile asumate prin contract.

11. FORTA MAJORA

11.1. Forta majora este orice eveniment extern, imprevizibil, absolut invincibil si inevitabil care face imposibila executarea contractului. Pot fi considerate asemenea evenimente: razboaie, revolutii, incendii, inundatii sau orice alte catastrofe naturale, restrictii aparute ca urmare a unei carantine, embargou.

11.2. Forta majora trebuie sa fie constatata de o autoritate competenta.

11.3. Partea care invoca forta majora are obligatia de a notifica celelalte parti, imediat si in mod complet, producerea acesteia si sa ia orice masuri care ii stau la dispozitie in vederea limitarii consecintelor.

11.4. Forta majora exonereaza partile de indeplinirea obligatiilor asumate prin contract, pe toata perioada in care aceasta actioneaza.

11.5. Indeplinirea contractului va fi suspendata in perioada de actiune a fortei majore, dar fara a prejudicia drepturile ce li se cuveneau partilor pana la aparitia acesteia.

12. CAZUL FORTUIT

12.1. Cazul fortuit este un eveniment care nu poate fi prevazut nici impiedicat de catre partea care ar fi trebuit sa raspunda daca evenimentul nu s-ar fi produs.

12.2. Partea afectata de cazul fortuit are obligatia de a notifica celeilalte parti, imediat si in mod complet, producerea acestuia.

12.3. Daca evenimentul fortuit a produs o imposibilitate totala si definitiva de executare a oricareia dintre obligatiile contractuale, atunci contractul este desfiintat de plin drept si fara vreo notificare, chiar din momentul producerii evenimentului fortuit.

13. IMPREVIZIUNEA

13.1. Partile isi vor executa obligatiile asumate prin contract, chiar daca executarea lor a devenit mai oneroasa din cauza schimbarii exceptionale a unor imprejurari care nu au putut fi prevazute inainte de semnarea contractului.

13.2. In situatia in care schimbarea exceptionala a imprejurarilor conduce la executarea excesiv de oneroasa a contractului, facand vadit injusta obligarea oricareia dintre parti la indeplinirea obligatiilor sale, partile pot stabili, de comun acord, una din urmatoarele masuri:

- a) adaptarea contractului, pentru a distribui in mod echitabil intre parti pierderile si beneficiile rezultate din schimbarea exceptionala a imprejurarilor;
- b) incetarea contractului.

14. PUNERE IN INTARZIERE. PENALITATI.

14.1. Oricare dintre parti este pusa de drept in intarziere daca, din vina sa exclusiva, nu respecta oricare dintre termenele stabilite in contract.

14.2. In cazul in care prestatorul nu respecta, din vina sa exclusiva, termenele asumate prin prezentul contract, achizitorul are dreptul de a aplica penalitati in valoare de 0,01% din pretul prestatiei neindeplinite pentru fiecare zi de intarziere, pana la indeplinirea efectiva a obligatiilor asumate.

14.3. In cazul in care achizitorul nu onoreaza facturile in termen de 30 de zile de la expirarea perioadei stabilite, atunci acesta va plati, ca penalitati, o suma echivalenta cu 0,01% pe zi pentru fiecare zi de intarziere.

15. PRELUCRAREA DATELOR CU CARACTER PERSONAL

15.1. Atunci când prelucrează date cu caracter personal în legătură cu prezentul contract, fiecare parte se obligă să se conformeze cu legislația aplicabilă privind protecția datelor cu caracter personal, respectiv cu regulamentul nr. 679/2016 și cu orice norme general obligatorii adoptate în legătură cu protecția datelor cu caracter personal.

15.2. Fiecare parte, atunci când va divulga celeilalte părți date cu caracter personal privind angajații/reprezentanții săi în scopul executării contractului, se va asigura că va divulga numai informațiile necesare acestui scop.

15.3. Fiecare parte va solicita celeilalte părți numai datele cu caracter personal necesare executării contractului și, în măsura în care există alt scop pentru care solicită datele cu caracter personal, va justifica această solicitare furnizând informațiile impuse de legislația aplicabilă, respectiv de art. 13-14 din regulamentul nr. 679/2016 și/sau de orice articol sau normă care înlocuiește sau completează aceste prevederi.

16. INCETAREA CONTRACTULUI

16.1. Prezentul contract poate inceta prin oricare din urmatoarele modalitati:

- a) Executarea contractului;
- b) Nerespectarea termenelor asumate prin prezentul contract de catre una dintre parti, in mod culpabil si repetat, da dreptul partii lezate de a considera contractul reziliat de drept, fara judecata si

fara punerea in intarziere;

- c) Denuntare unilaterală de către oricare dintre părți, cu condiția transmiterii unui preaviz cu cel puțin 15 zile înaintea datei de la care se dorește încetarea contractului. Denuntarea nu produce efecte în privința prestațiilor executate sau care se afla în curs de executare;
- d) Judecătorul-sindic a decis, prin sentință sau, după caz, prin încheiere, intrarea în procedura de faliment a prestatorului. Incetarea contractului se va produce la data emiterii sentinței/incheierii;
- e) Pe numele prestatorului/ persoanelor din conducerea prestatorului/persoanelor autorizate desemnate de prestator pentru îndeplinirea contractului a fost emisă o hotărâre judecătorească definitivă pentru participarea la activități de criminalitate organizată, pentru corupție, fraudă și/ sau spalare de bani. Incetarea contractului se va produce la data emiterii hotărârii judecătorești definitive.

17. SOLUTIONAREA LITIGIILOR

17.1. Achizitorul și prestatorul vor depune toate eforturile pentru a rezolva pe cale amiabilă, prin tratative directe, orice neînțelegere sau dispută care poate apărea între ei în cadrul sau în legătura cu îndeplinirea contractului.

17.2. Orice litigiu decurgând din sau în legătură cu acest contract, inclusiv referitor la încheierea, executarea ori desființarea lui, se va soluționa prin arbitrajul Curții de Arbitraj Comercial Internațional de pe lângă Camera de Comerț și Industrie a României în conformitate cu Regulile de procedură arbitrală ale Curții de Arbitraj Comercial Internațional, în vigoare, publicate în Monitorul Oficial al României, Partea I.

18. LIMBA CARE GUVERNEAZA CONTRACTUL

18.1. Limba care guvernează contractul este limba română.

19. COMUNICARI

19.1. Orice comunicare între părți, referitoare la îndeplinirea prezentului contract, trebuie să fie transmisă în scris.

19.2. Orice document scris trebuie înregistrat atât în momentul transmiterii, cât și în momentul primirii.

19.3. Comunicările între părți se pot face verbal, cu condiția confirmării în scris a primirii comunicării, în cel mult o zi lucrătoare de la comunicare.

20. LEGEA APLICABILĂ CONTRACTULUI

20.1. Contractul va fi interpretat conform legilor din România și normelor de drept comunitar cu aplicare directă în țările membre.

21. CLAUZE FINALE

21.1. Orice modificare a clauzelor și/sau ale documentelor contractului se poate face numai prin semnarea de către ambele părți a unui act adițional la contract.

21.2. Partile declară că au înțeles și acceptă toate clauzele din prezentul contract. Prezentul contract reprezintă voința părților și anulează orice alte înțelegeri anterioare, verbale sau scrise.

21.3. Partile declară că acceptă în mod expres clauzele referitoare la punere în întârziere, reziliere, denunțare unilaterală, impreviziune și că nu le consideră ca fiind clauze neuzuale, în înțelesul art. 1203 Cod Civil.

21.4. Dacă oricare dintre clauzele prezentului contract este declarată nulă potrivit legii, celelalte clauze contractuale rămân valabile și continuă să producă efecte între părți. Partile vor înlocui clauza declarată nulă cu o clauză valabilă.

Partile au înțeles să încheie prezentul contract astăzi, _____, în două exemplare

originale, egal autentice, cate unul pentru fiecare parte.

ACHIZITOR,

SECTORUL 1 al MUNICIPIULUI BUCURESTI

Primar

DIRECȚIA DE MANAGEMENT ECONOMIC

Director Executiv

**SERVICIUL LEGISLAȚIE
ȘI AVIZARE CONTRACTE**

Sef Serviciu,

**DIRECȚIA GENERALĂ / ADMINISTRAȚIE PUBLICĂ
LOCALĂ**

Director General Adjunct

SERVICIUL ADMINISTRATIV

Șef Serviciu

DIRECȚIA INVESTIȚII

Director Executiv

SERVICIUL ACHIZIȚII PUBLICE

Șef Serviciu,

PRESTATOR,

S.C. FMV EINKAUF S.R.L.



SECȚORUL 1 AL MUNICIPIULUI BUCUREȘTI
VIZAT C.F.P.P.

VIZAT C.F.P.P. Nr. 2